

دوای نوێ کردنه‌وه‌ی سه‌به‌تی که‌ل و په‌ل بۆ نرخه‌کانی به‌کاربه‌ر له‌ ساڵی 2015 به‌ پشت به‌ستن به‌ نه‌ نجامه‌کانی روپپوی ئابووری و کۆمه‌لایه‌تی خیزان له‌ عیراق له‌ ساڵی 2012, ساڵی 2012 وه‌ک ساڵی به‌ره‌ت دانرا بۆ نه‌ نجامی دانی کاری به‌راووردی مانگانه و سائانه بۆ ژماره‌ی پیاوڤه‌یی و ریزه‌ی هه‌ ئاوسان له‌ ساڵی 2015 و ساڵانی دواتر. ئیڕه‌دا, خشته‌ی ژماره‌ی پیاوڤه‌یی مانگه‌کانی ساڵی 2015 پیشکەش ده‌کریت که‌ هه‌ ژماره‌ی کراوون له‌ سه‌ر بنه‌مای ساڵی بنه‌ره‌تی 2012.

ژماره‌ی پیاوێه‌ی نرخه‌کانی به‌کاربه‌ر له هه‌ریه‌ی کوردستان 2015

	Divisions	تێکڕی	کانوێ یه‌که‌م	تشرینی دووهم	تشرینی یه‌که‌م	ئه‌یلوول	ئاب	ته‌ممووز	ه‌وزه‌یران	ئایار	ئیسار	ئادار	شوبات	کانوێ دووهم	گروپه‌ی سه‌رکێ و لاوه‌کێه‌کان	
			Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
			2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015		
1	Food and Non-Alcoholic Beverages	98.3	98.6	96.7	101.9	101.1	96.0	95.8	97.8	99.6	98.0	96.6	99.0	98.7	خواردن و خواردنه‌وه ناکه‌وێه‌کان	1
11	Food	98.8	98.6	97.0	102.0	101.1	96.9	96.5	99.1	100.2	98.5	96.9	99.5	99.1	خواردن	11
111	Cereals and their products	99.9	98.4	96.7	95.8	96.9	100.2	95.4	103.7	103.6	102.7	99.0	103.3	102.9	دانه‌وێله و به‌ره‌مه‌کانی	111
112	Meats	95.4	91.9	91.6	91.9	91.9	91.9	93.6	99.7	100.5	97.0	95.7	99.8	99.4	گوشت	112
113	Fish	97.3	106.9	104.4	105.1	103.7	101.9	100.4	93.3	93.4	89.7	86.1	93.3	88.8	ماسی	113
114	Yogurt, Cheese and Eggs	92.0	92.1	90.7	88.3	88.4	88.6	89.4	94.7	94.4	93.9	96.9	93.0	94.2	ماس و په‌نێروه‌یلکه	114
115	Oils and Fats	99.1	98.5	98.3	98.4	98.6	99.7	98.0	98.3	100.9	101.6	93.7	101.6	101.5	زه‌یت و بوون	115
116	Fruits	103.5	97.1	97.5	120.2	124.3	106.4	103.5	98.1	102.6	102.5	93.8	101.2	95.4	میوه	116
117	Vegetables	104.5	114.4	109.1	120.9	114.5	98.9	100.2	96.2	99.4	97.6	101.9	98.8	102.0	سه‌وزه	117
118	Sugar and Sugar Products	93.2	94.7	86.9	86.9	85.7	84.9	96.2	95.9	97.9	97.9	95.5	97.8	97.9	شه‌کروه‌یه‌که‌کانی شه‌کر	118
119	Other Food Products	106.5	99.3	99.2	97.8	101.7	102.5	115.0	114.8	110.2	109.4	108.9	109.4	109.2	به‌ره‌مه‌کانی تری خواردن	119
12	Non-Alcoholic Beverages	115.5	126.4	123.9	125.3	125.0	121.7	99.5	99.9	111.9	112.0	115.9	112.1	112.1	خواردنه‌وه ناکه‌وێه‌کان	12
2	Alcoholic beverages& Tobacco	118.7	116.3	114.9	114.9	114.9	115.9	121.1	121.1	121.1	121.1	121.1	121.1	121.1	خواردنه‌وه که‌وێه‌کان و توتن	2
3	Clothes and Footwear	112.2	112.1	114.6	114.4	114.2	115.0	116.0	115.1	108.2	110.1	106.7	109.3	110.2	جل و به‌رگ و پیاو	3
31	Clothes	117.6	119.3	122.0	122.0	119.7	120.8	120.6	120.5	112.5	113.3	112.6	113.5	114.3	جل و به‌رگ	31
311	Cloth Fabrics	126.0	137.0	140.1	139.0	132.4	134.7	139.7	136.2	113.3	113.2	106.9	107.9	112.2	که‌رسته‌ی جل و به‌رگ	311
312	Sewing Clothes Services	114.0	133.5	137.5	136.4	105.3	105.3	106.1	105.6	107.6	109.5	106.5	106.5	108.7	خزمه‌ت‌گوزاری دوورینه‌ی جل و به‌رگ	312
313	Men's Readymade Wear	104.7	99.3	103.2	103.3	104.3	106.4	103.5	104.5	103.7	104.6	108.6	108.2	106.7	جل و به‌رگی ئاماده‌کراوی پیاوان	313
314	Ladies' Readymade Wear	71.4	69.5	68.3	70.8	70.8	69.9	68.7	68.4	72.9	74.1	69.8	76.1	77.4	جل و به‌رگی ئاماده‌کراوی ئافره‌تان	314
315	Children's Readymade Wear	93.6	94.2	97.4	95.8	95.1	94.6	94.6	92.3	92.6	94.1	93.6	89.2	89.9	جل و به‌رگی ئاماده‌کراوی منداڵان	315
316	Clothes Cleaning	125.4	128.7	124.7	125.8	125.8	125.8	125.1	125.8	125.8	125.8	119.9	125.8	125.6	پاک‌که‌رده‌ی جل و به‌رگ	316
32	Footwear	105.3	105.7	107.9	106.3	106.1	105.7	106.8	106.5	106.4	106.4	94.1	106.9	104.9	پیاو	32

به‌رده‌وام

ز	گروپی سهره‌کی و لاره‌کیه‌کان	کانوونی دووهم	شوبات	نادار	نیسان	نایار	هوزه‌یران	ته‌مووز	ئاب	نه‌یلول	تشرینی یه‌که‌م	تشرینی دووهم	کانوونی یه‌که‌م	تیکری	Divisions	2015	
																Dec	Nov
																2015	2015
4	خانوو، ئاو، کاره‌با، سوتهمه‌نی	128.0	176.4	124.9	125.1	124.5	123.1	124.8	122.1	121.1	120.3	124.1	125.2	128.0	Housing, Water, Electricity & LPG	128.0	125.2
411	کرێی خانوو	127.5	121.9	132.3	132.3	128.2	128.2	128.2	125.2	125.2	125.2	127.8	127.8	127.5	Rent	127.5	127.8
412	چاککردنه‌وه‌و خزمه‌تگوزاری خانوو	109.4	105.6	105.6	93.7	106.1	106.1	106.1	115.0	116.8	110.0	110.0	113.6	109.4	House Maintenance and Services	109.4	113.6
413	دابین کردنی ئاو و کاره‌با	103.4	85.0	69.0	79.1	91.2	71.8	141.9	81.3	113.6	112.7	127.1	134.1	103.4	Electricity and Water Supply	103.4	134.1
414	سوتهمه‌نی (گازوئیل، نه‌وتوغاز)	109.7	107.2	107.5	105.1	114.1	114.0	106.8	106.8	107.9	105.6	113.1	114.6	109.7	Fuels(gasoline, kerosene and LPG)	109.7	114.6
5	پیداویسته‌کانی ناوماڵ و چاککردنه‌وه	98.7	97.9	97.8	100.3	98.2	98.5	97.9	98.7	96.7	98.2	98.2	98.9	98.7	House Supplies , Appliances & Maintenance	98.7	98.9
51	رایخ و که‌ل و په‌ل	85.3	88.8	89.1	87.4	89.4	89.8	89.5	91.0	90.8	76.2	76.3	78.8	85.3	Furniture & Equipment	85.3	78.8
52	که‌ل و په‌لی ناوماڵ	98.7	97.9	97.8	100.3	98.2	98.5	97.9	98.7	96.7	98.2	98.2	98.9	98.7	Home Appliances	98.7	98.9
6	ته‌ندروستی	111.0	109.7	113.3	108.9	109.8	109.8	109.8	114.3	112.6	108.2	108.2	107.5	111.0	Health	111.0	107.5
7	گواستنه‌وه	96.3	90.1	94.5	93.2	94.7	94.4	101.7	97.9	98.4	97.6	97.9	97.9	96.3	Transportation	96.3	97.9
8	په‌یوه‌ندیه‌کان	93.3	91.1	89.2	88.9	91.0	91.2	95.7	107.5	91.8	91.8	92.0	96.6	93.3	Communications	93.3	96.6
9	رۆشنبیری	109.0	117.0	116.5	116.0	116.8	116.9	104.8	106.0	104.3	103.8	103.6	98.1	109.0	Recreation and Culture	109.0	98.1
10	په‌رووهرده	110.6	110.6	104.6	104.1	104.1	104.1	114.2	115.5	115.5	115.5	115.5	115.5	110.6	Education	110.6	115.5
11	چینه‌تخانه‌کان	106.2	104.8	104.9	104.9	105.0	102.1	105.5	104.3	108.4	108.4	108.4	108.4	106.2	Restaurants	106.2	108.4
12	که‌رسته‌و خزمه‌تگوزاریه‌ جو‌را و جو‌ره‌کان	90.5	85.6	85.4	98.2	86.2	86.3	86.5	91.7	93.1	92.7	92.8	92.4	90.5	Misc. Services and Goods	90.5	92.4
0	تیکرای گشتی	102.0	99.6	102.2	101.6	102.4	102.4	102.5	102.2	101.5	101.9	103.0	101.7	102.0	General Index Number	102.0	101.7

ژماره‌ی پیوانه‌یی نرخه‌کانی به‌کاربه‌ر نه‌ پارێزگای هه‌ولێر/ 2015

ز	گروپی سه‌ره‌کی و لاوه‌کیه‌کان	کانوونی دووهم	شوبات	ئادار	نیسان	ئایار	حوزه‌ییر ان	ته‌موز	ئاب	ئه‌یلول	تشرینی یه‌كهم	تشرینی دوهم	کانوونی یه‌كهم	تیکرێ	Divisions												
																Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan
																2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015
1	خواردن و خواردنه‌وه ناکه‌ویه‌کان	99.4	99.4	97.7	99.7	99.4	97.0	97.0	99.6	96.6	98.3	99.9	99.3	98.6	Food and Non-Alcoholic Beverages												
11	خواردن	101.3	101.3	101.3	101.6	101.4	99.1	99.2	101.0	97.8	99.6	101.2	100.8	100.3	Food												
111	دانه‌ویله و به‌ره‌ه‌کانی	101.8	101.8	101.8	101.5	110.4	101.5	101.2	101.7	99.3	100.9	101.7	100.7	101.8	Cereals and their products												
112	گۆشت	91.5	91.5	91.5	91.5	91.5	91.5	91.5	98.4	89.8	98.7	98.4	98.3	94.2	Meats												
113	ماسی	120.8	120.8	120.8	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	109.2	119.6	119.6	107.4	118.0	Fish												
114	ماسه‌ و په‌نیر و هیلکه	100.3	100.3	100.3	98.0	97.6	97.6	97.6	96.2	94.8	96.1	93.5	95.6	97.1	Yogurt, Cheese and Eggs												
115	زه‌یت و روون	100.2	100.2	100.2	99.0	99.7	99.3	99.3	106.8	106.9	103.7	106.8	106.6	102.3	Oils and Fats												
116	میوه	108.2	108.2	108.2	101.3	111.6	103.3	91.9	99.4	99.2	91.6	101.5	93.6	102.1	Fruits												
117	سه‌وزه	114.3	114.3	114.3	113.6	114.5	110.1	108.2	106.9	107.5	106.2	108.2	110.6	110.0	Vegetables												
118	شه‌کرو به‌ره‌مه‌کانی شه‌کر	97.5	97.5	97.5	97.5	94.0	94.0	94.0	99.7	99.7	98.0	99.7	99.7	97.1	Sugar and Sugar Products												
119	به‌ره‌مه‌کانی تری خواردن	116.4	116.4	116.4	116.4	116.4	116.4	116.4	116.4	116.4	102.9	102.9	102.9	110.6	Other Food Products												
12	خواردنه‌وه ناکه‌ویه‌کان	72.0	72.0	72.0	72.0	71.2	71.2	71.2	103.7	103.7	102.0	103.7	103.7	84.8	Non-Alcoholic Beverages												
2	خواردنه‌وه که‌ویه‌کان و توتن	129.7	129.7	129.7	129.7	129.7	129.7	129.7	129.7	129.7	129.7	129.7	129.7	129.7	Alcoholic beverages & Tobacco												
3	جل و به‌رگ و پیلاو	122.2	122.2	122.2	122.3	123.2	123.2	123.2	104.5	104.4	105.3	104.8	104.8	115.1	Clothes and Footwear												
31	جلو به‌رگ	123.6	123.6	123.6	123.0	124.9	124.9	124.9	102.8	102.7	103.7	102.0	103.0	115.2	Clothes												
311	که‌رسته‌ی جل و به‌رگ	194.7	194.7	194.7	195.6	202.1	202.1	202.1	129.3	129.2	126.1	118.5	129.3	168.2	Cloth Fabrics												
312	خزمه‌تگوزاری دوورینی جل و به‌رگ	103.3	103.3	103.3	103.3	103.3	103.3	103.3	109.3	109.3	103.3	103.3	109.3	104.8	Sewing Clothes Services												
313	جل و به‌رگی ناماده‌کراوی پیاوان	104.8	104.8	104.8	104.8	103.9	103.9	103.9	101.1	100.9	108.3	108.3	101.2	104.1	Men's Readymade Wear												
314	جل و به‌رگی ناماده‌کراوی نافره‌تان	59.7	59.7	59.7	59.7	59.6	59.6	59.6	73.2	73.1	69.0	69.0	73.2	64.6	Ladies' Readymade Wear												
315	جل و به‌رگی ناماده‌کراوی مندالان	113.5	113.5	113.5	113.5	111.7	111.7	111.7	110.1	110.1	111.0	111.0	111.9	111.8	Children's Readymade Wear												
316	پاکه‌ره‌وه‌ی جل و به‌رگ	117.0	117.0	117.0	117.0	117.0	117.0	117.0	117.0	117.0	117.0	117.0	117.0	117.0	Clothes Cleaning												
32	پیلاو	115.0	115.0	115.0	115.0	114.5	114.5	114.5	114.5	114.5	114.5	120.5	115.0	115.2	Footwear												

به‌رده‌وام

ز	گروپی سه‌ره‌کی و لاوه‌کیه‌کان	کانونی دووهم	شوبات	نادار	نیسان	مایار	جوزه‌یران	ته‌مووز	ئاب	ئه‌یلول	تشرینی یه‌که‌م	تشرینی دووهم	کانونی یه‌که‌م	Divisions	2015
			Feb	Mar	April	May	Jun	Jul	Aug	Sep	Oct	Nov	Dec		
			2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015		
4	خانوو، ناو، کاره‌با، سوته‌مه‌نی	130.7	130.7	131.1	121.7	121.7	124.9	130.7	128.7	128.6	142.1	137.9	274.7	Housing, Water, Electricity & LPG	142.0
411	کرێی خانوو	131.5	131.5	131.5	126.2	126.2	126.2	132.6	132.6	132.6	149.0	149.0	120.2	Rent	132.4
412	چاککردنه‌وه‌و خزمه‌تگوزاری خانوو	116.9	116.9	116.9	116.9	116.9	116.9	116.9	93.1	93.1	93.1	93.1	93.1	House Maintenance and Services	107.0
413	دابین کردنی ناو و کاره‌با	138.1	138.1	142.4	103.5	103.5	146.1	155.6	103.8	103.0	146.1	103.0	103.8	Electricity and Water Supply	123.9
414	سوته‌مه‌نی (گازوئیل، نه‌وتوغاز)	128.6	128.6	128.6	108.3	108.3	109.5	110.5	129.8	129.5	119.1	113.8	116.5	Fuels(gasoline, kerosene and LPG)	119.3
5	پیداوایستییه‌کانی ناوماڵ و چاککردنه‌وه	101.0	101.0	101.0	101.0	101.0	101.0	102.5	103.8	103.6	102.4	102.4	103.7	House Supplies , Appliances & Maintenance	102.0
51	رایه‌خ و که‌ل و په‌ل	87.2	87.2	87.2	87.2	87.2	87.2	87.2	86.9	86.9	87.3	87.2	86.4	Furniture & Equipment	87.1
52	که‌ل و په‌لی ناوماڵ	101.0	101.0	101.0	101.0	101.0	101.0	102.5	103.8	103.6	102.4	102.4	103.7	Home Appliances	102.0
6	ته‌ندروستی	110.7	110.7	110.7	110.7	110.7	110.7	110.7	98.4	98.4	108.0	108.0	98.4	Health	107.1
7	گواسته‌وه	94.7	94.7	94.7	93.7	93.7	93.7	105.7	85.8	85.8	85.1	85.1	85.7	Transportation	91.5
8	په‌یوه‌ندیه‌کان	92.0	92.0	92.0	91.5	91.5	123.4	91.5	83.7	83.4	78.7	78.7	83.7	Communications	90.2
9	رۆشنییری	97.0	97.0	96.4	98.4	97.0	98.4	96.7	101.8	101.8	101.8	101.8	101.8	Recreation and Culture	99.2
10	په‌روه‌رده	108.0	108.0	108.0	108.0	108.0	108.0	102.7	80.6	80.6	80.6	80.6	80.6	Education	96.1
11	چیشته‌خانه‌کان	107.0	107.0	107.0	107.0	107.0	107.0	105.3	107.8	107.8	107.8	107.8	107.8	Restaurants	107.2
12	که‌رسته‌و خزمه‌تگوزارییه‌ جو‌را و جو‌ره‌کان	94.0	86.7	88.8	89.2	88.7	88.9	82.5	82.2	82.7	87.1	81.5	81.7	Misc. Services and Goods	86.2
0	تیک‌پرای گشتی	103.7	103.7	103.6	101.8	101.4	103.0	103.1	102.0	101.2	105.4	104.6	97.3	General Index Number	102.6

ژماره‌ی پیاوڼه‌یی نرخه‌کانی به‌کاربه‌ر له پارێزگای سلێمانی/ 2015

ز	گروپی سه‌رمکی و لاکه‌یه‌کان	کاتونی دوو قه‌م	شوبات	نادار	نېسان	نایار	حوز قه‌یرا	تتمووز	ناب	ناتلول	تشرینی به‌قتم	تشرینی دووم	کاتونی به‌قتم	تیکری	Divisions	1												
																	Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan
																	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015
1	خواردن و خواردنه‌وه ناکه‌ویه‌کان	95.6	91.0	101.9	101.8	91.2	91.5	98.2	99.8	94.3	94.1	98.2	98.3	96.3	Food and Non-Alcoholic Beverages	1												
11	خواردن	92.2	87.3	98.8	98.6	87.5	90.3	97.3	99.0	93.2	93.0	97.3	97.3	94.3	Food	11												
111	دانه‌ویله و به‌ره‌مه‌کانی	88.3	85.2	85.1	85.1	85.1	83.1	101.9	102.3	101.9	101.9	101.9	101.9	93.6	Cereals and their products	111												
112	گۆشت	89.3	88.4	88.4	88.4	88.4	92.1	101.9	101.9	95.7	95.7	101.9	101.7	94.5	Meats	112												
113	ماسی	96.5	91.4	91.4	89.3	85.1	83.0	66.5	66.5	66.5	66.5	66.5	66.5	78.0	Fish	113												
114	ماسه‌ی و په‌نیره‌وه‌یه‌که	77.5	74.1	72.5	72.5	76.6	77.5	90.8	90.8	89.3	89.3	90.2	91.5	82.7	Yogurt, Cheese and Eggs	114												
115	زه‌یت و بوون	93.3	93.4	93.4	93.4	96.3	96.3	96.2	96.2	95.7	95.7	96.2	96.1	95.2	Oils and Fats	115												
116	میوه	91.4	91.1	148.1	145.3	107.2	107.2	108.3	111.4	94.5	92.4	106.3	102.8	108.8	Fruits	116												
117	سه‌وزه	118.7	104.9	122.3	123.5	90.8	90.8	91.0	97.4	90.5	91.2	93.1	96.0	100.9	Vegetables	117												
118	شه‌کروهه‌ره‌مه‌کانی شه‌کر	92.5	73.2	73.2	73.2	97.6	97.6	97.2	97.2	96.1	96.1	97.2	97.2	88.7	Sugar and Sugar Products	118												
119	به‌ره‌مه‌کانی تری خواردن	84.7	84.7	84.7	93.9	93.9	124.2	123.8	123.8	123.8	123.8	123.8	123.8	109.1	Other Food Products	119												
12	خواردنه‌وه ناکه‌ویه‌کان	176.2	178.5	178.5	178.5	119.2	178.5	120.2	120.2	120.2	120.2	120.2	120.2	144.2	Non-Alcoholic Beverages	12												
2	خواردنه‌وه که‌ویه‌کان و توتن	101.6	97.8	97.8	97.8	97.8	110.0	110.0	110.0	110.0	110.0	110.0	110.0	105.2	Alcoholic beverages& Tobacco	2												
3	جل و به‌رگ و پیاو	114.1	114.7	114.3	114.3	114.4	116.6	114.2	114.4	109.0	109.0	114.3	115.6	113.7	Clothes and Footwear	3												
31	جل و به‌رگ	129.1	130.1	129.3	124.6	124.6	124.6	124.0	124.5	112.5	112.5	124.8	124.8	123.8	Clothes	31												
311	که‌رسته‌ی جل و به‌رگ	112.1	112.1	112.1	97.4	97.4	97.4	89.2	98.9	86.6	86.6	95.6	96.3	98.5	Cloth Fabrics	311												
312	خزمه‌تگوزاری دوورینی جل و به‌رگ	172.1	172.1	172.1	98.9	98.9	98.9	98.9	98.9	91.0	91.0	98.9	98.9	115.9	Sewing Clothes Services	312												
313	جل و به‌رگی ناماده‌کراوی بیاوان	93.8	93.6	93.1	96.0	96.0	96.0	98.6	99.1	94.5	94.5	98.8	98.8	96.1	Men's Readymade Wear	313												
314	جل و به‌رگی ناماده‌کراوی نافره‌تان	77.3	77.3	77.3	77.3	77.3	77.3	76.2	76.0	64.3	64.3	84.5	84.5	76.1	Ladies' Readymade Wear	314												
315	جل و به‌رگی ناماده‌کراوی مندا لان	81.1	86.8	84.0	84.0	84.0	84.0	76.6	78.0	66.9	66.9	66.7	66.7	77.2	Children's Readymade Wear	315												
316	پاککه‌ره‌وه‌ی جل و به‌رگ	153.8	153.8	153.8	153.8	153.8	153.8	155.3	155.3	125.7	125.7	155.3	155.3	149.6	Clothes Cleaning	316												
32	پیاو	107.7	107.7	107.7	107.7	108.0	108.0	107.1	107.1	89.9	89.9	102.4	102.4	103.9	Footwear	32												

به رده وام

ز	گروپی سهرکی و لاوه‌کیه‌کان	کانونی دووهم	شوبات	نادار	نیسان	مایار	حوزیران	ته‌مووز	ئاب	ئەیلول	تشرینی یه‌که‌م	تشرینی دووهم	کانونی یه‌که‌م	Divisions	2015
			Feb	Mar	April	May	Jun	Jul	Aug	Sep	Oct	Nov	Dec		
			2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015		
4	السكن ، المياه ، الكهرباء، الغاز	123.3	122.8	122.8	122.8	123.7	126.0	125.7	123.7	114.8	117.0	123.2	124.8	Housing, Water, Electricity & LPG	122.5
411	الإيجار	129.8	129.8	129.8	129.8	129.8	129.8	129.8	129.8	121.1	121.1	128.4	128.4	Rent	128.1
412	صيانة وخدمات المسكن	121.2	116.6	116.6	116.6	123.8	123.8	120.6	120.6	102.8	87.2	119.4	119.4	House Maintenance and Services	115.7
413	امدادات المياه والكهرباء	125.5	125.5	125.5	125.5	127.4	133.9	132.0	127.4	137.5	137.5	110.2	133.3	Electricity and Water Supply	126.3
414	الوقود(البنزين و النفط و الغاز)	96.7	95.1	95.1	95.1	98.0	110.3	109.3	98.0	87.8	99.3	108.4	109.5	Fuels(gasoline, kerosene and LPG)	101.2
5	التجهيزات والمعدات المنزلية والصيانة	109.3	100.2	100.2	100.2	95.0	95.0	93.1	95.0	87.5	87.8	93.3	93.3	House Supplies , Appliances & Maintenance	95.7
51	الأثاث والتجهيزات	60.9	59.6	59.6	59.6	88.4	88.4	85.0	88.4	86.2	86.1	84.1	84.0	Furniture & Equipment	77.3
52	الأجهزة المنزلية	109.3	100.2	100.2	100.2	95.0	95.0	93.1	95.0	88.6	89.4	93.3	93.3	Home Appliances	95.9
6	الصحة	120.1	102.5	102.5	102.5	112.8	112.8	113.0	112.8	105.6	105.0	113.0	113.0	Health	109.6
7	النقل	99.0	96.8	96.8	96.8	100.6	100.6	100.4	100.6	97.6	97.7	100.5	88.0	Transportation	97.9
8	الاتصال	93.4	93.2	93.2	93.2	93.2	93.2	93.3	93.2	94.4	93.5	94.2	94.2	Communications	93.6
9	الترفيه والثقافة	100.2	99.9	99.9	99.9	99.9	99.9	99.3	99.9	84.6	83.8	98.9	98.9	Recreation and Culture	97.1
10	التعليم	126.4	126.4	126.4	126.4	126.4	126.4	126.4	126.4	118.6	118.6	122.1	121.9	Education	124.0
11	المطاعم	103.4	103.4	103.4	103.4	103.4	103.4	107.0	103.4	86.9	86.9	103.9	103.9	Restaurants	101.1
12	السلع والخدمات المتنوعة	96.9	96.9	96.9	96.9	97.3	94.7	88.8	97.3	96.5	94.4	87.7	88.3	Misc. Services and Goods	93.7
0	الرقم القياسي العام	100.9	100.9	100.9	100.9	100.1	100.5	101.5	100.1	98.1	98.1	99.2	98.9	General Index Number	99.9

ژماره‌ی پیاوڼه‌یی نرخه‌کانی به‌کار بهر نه پارێزگای دهۆک/2015

	Divisions	تیکری	کانونی یه‌تەم	تشرینی دووتم	تشرینی یه‌تەم	نەمبۆل	ئاب	تەمبۆز	حوزەیرا	مابار	نێسان	نادار	شوبات	کانونی دووتم	گروپی سەرگی و لاوه‌کیه‌کان	ز
			Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
			2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015		
1	Food and Non-Alcoholic Beverages	101.2	98.8	98.8	99.2	98.5	99.0	98.5	102.6	100.0	102.0	109.4	103.5	103.6	خواردن و خواردنهوه ناکهولیه‌کان	1
11	Food	104.4	99.5	100.8	101.2	100.4	101.1	102.6	104.8	107.9	105.2	113.0	109.1	106.7	خواردن	11
111	Cereals and their products	110.9	108.8	109.0	109.4	109.5	109.6	111.8	109.7	113.0	113.0	113.0	111.0	113.0	دانه‌ویله و به‌رهمه‌کانی	111
112	Meats	99.1	96.8	98.2	98.2	100.0	101.4	99.4	100.4	99.6	99.6	99.6	98.3	98.0	گوشت	112
113	Fish	102.8	101.6	101.6	102.0	102.7	102.1	101.7	102.1	105.0	105.0	105.0	101.9	103.3	ماسی	113
114	Yogurt, Cheese and Eggs	100.5	97.1	97.6	97.9	98.6	98.5	97.6	99.1	96.9	103.8	103.8	107.7	107.4	ماست، په‌نیر و هیلکه	114
115	Oils and Fats	103.9	103.4	103.3	103.3	103.2	99.9	100.6	99.4	107.4	107.4	107.4	105.1	105.9	زهیت و روون	115
116	Fruits	91.8	83.3	90.2	92.1	90.9	90.2	88.3	96.4	95.3	97.7	96.7	91.4	89.2	میوه	116
117	Vegetables	99.8	98.8	93.7	94.1	88.6	90.3	90.1	105.2	95.5	95.9	130.9	108.4	105.8	سه‌وزه	117
118	Sugar and Sugar Products	95.8	96.0	95.9	95.9	96.4	96.4	96.7	97.1	92.6	96.3	96.3	96.1	94.3	شەکر و به‌رهمه‌کانی شەکر	118
119	Other Food Products	93.6	90.6	91.6	91.5	91.4	95.3	93.4	93.6	95.3	91.6	91.6	98.5	98.7	به‌رهمه‌کانی تری خواردن	119
12	Non-Alcoholic Beverages	109.5	110.7	110.7	110.0	110.0	109.7	109.6	109.6	95.3	111.2	111.2	104.7	121.1	خواردنهوه ناکهولیه‌کان	12
2	Alcoholic beverages& Tobacco	126.9	128.6	128.6	128.6	128.6	128.6	128.6	128.6	128.6	123.7	123.7	123.7	122.7	خواردنهوه کهولیه‌کان و توتن	2
3	Clothes and Footwear	102.3	108.8	107.1	105.3	105.5	102.1	102.5	102.0	101.6	100.7	100.7	100.9	90.1	جل و به‌رگ و پیاو	3
31	Clothes	105.3	112.7	110.8	108.9	109.1	104.9	105.3	104.8	105.5	103.8	103.8	102.4	91.6	جل و به‌رگ	31
311	Cloth Fabrics	105.3	114.1	114.2	114.2	114.2	114.0	114.9	115.2	91.0	93.2	93.2	100.5	85.2	که‌رسته‌ی جل و به‌رگ	311
312	Sewing Clothes Services	124.0	127.9	127.9	127.9	131.6	122.3	123.4	125.7	121.9	121.9	121.9	127.6	107.8	خزمه‌تگوزاری دوورینی جل و به‌رگ	312
313	Men's Readymade Wear	121.4	132.7	127.3	123.0	123.4	117.9	117.8	118.1	132.2	121.9	121.9	120.2	100.7	جل و به‌رگی ناماده‌کراوی پیاوان	313
314	Ladies' Readymade Wear	70.8	70.4	71.6	71.0	71.0	66.2	68.2	67.3	73.0	77.4	77.4	65.0	70.8	جل و به‌رگی ناماده‌کراوی نافره‌تان	314
315	Children's Readymade Wear	91.0	98.0	96.5	95.6	95.6	91.1	90.0	85.9	85.8	88.2	88.2	90.7	86.6	جل و به‌رگی ناماده‌کراوی مندا لان	315
316	Clothes Cleaning	82.8	80.0	80.7	80.7	80.7	80.7	80.7	80.7	84.0	84.0	84.0	78.7	98.1	پاک‌که‌ره‌وی جل و به‌رگ	316
32	Footwear	89.8	91.8	91.6	90.3	90.3	90.4	91.0	90.7	85.0	87.8	87.8	95.6	85.2	پیاو	32

به‌رده‌وام

ز	گروپی سهرگی و لاوه‌کیه‌کان	کانوونی دووهم	شوبات	نادار	نیسان	مایار	حوزه‌یر ان	ته‌مووز	ئاب	ئه‌یلول	تشرینی یه‌که‌م	تشرینی دووهم	کانوونی یه‌که‌م	2015	Divisions	2015												
																	Jan	Feb	Mar	April	May	Jun	Jul	Aug	Sep	Oct	Nov	Dec
																	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015
4	خانو , ئاو , کاره‌با و سوتنه‌مه‌نی	117.7	120.4	114.5	112.6	114.8	109.3	112.2	111.8	113.0	106.6	104.9	106.6	112.0	Housing, Water, Electricity & LPG	112.0												
411	کرێی خانوو	117.2	117.2	117.2	114.1	114.1	114.1	117.2	117.2	117.2	111.4	110.4	110.4	114.8	Rent	114.8												
412	چاککردنه‌وه‌و خزمه‌تگوزاری خانوو	84.2	101.9	84.2	84.2	102.5	106.6	99.9	99.7	99.7	99.7	99.7	99.7	96.8	House Maintenance and Services	96.8												
413	دابین کردنی ئاو و کاره‌با	144.7	144.7	103.0	103.0	103.0	118.4	137.7	137.7	151.6	137.7	107.4	125.4	126.2	Electricity and Water Supply	126.2												
414	سوتنه‌مه‌نی (گازوئیل, نه‌وتوغاز)	122.6	129.6	122.2	122.2	127.7	94.8	94.9	93.9	94.5	85.6	94.5	94.5	106.4	Fuels(gasoline, kerosene and LPG)	106.4												
5	پیداوایستییه‌کانی ناوماڵ و چاککردنه‌وه	91.0	92.7	89.1	89.1	92.7	102.5	99.5	99.4	99.2	97.0	99.0	99.0	95.8	House Supplies , Appliances & Maintenance	95.8												
51	رایه‌خ و که‌ل و په‌ل	90.9	103.2	91.0	91.0	101.9	103.2	102.7	102.3	103.0	103.0	103.0	102.9	99.9	Furniture & Equipment	99.9												
52	که‌ل و په‌نی ناوماڵ	91.0	92.7	89.1	89.1	92.7	102.5	99.5	99.4	99.2	97.0	99.0	99.0	95.8	Home Appliances	95.8												
6	ته‌ندروستی	115.7	112.3	115.6	115.6	115.7	124.1	124.1	123.5	123.7	123.4	123.4	123.4	120.0	Health	120.0												
7	گواستنه‌وه	101.0	106.0	106.1	106.1	102.2	99.7	97.3	97.3	98.9	102.3	98.9	98.9	101.2	Transportation	101.2												
8	په‌یوه‌ندیه‌کان	93.8	111.8	89.4	89.4	89.4	108.3	108.3	97.8	97.7	97.7	97.7	97.7	98.2	Communications	98.2												
9	رۆشنبیری	124.0	96.2	124.1	124.1	124.1	132.2	130.6	179.0	179.0	181.2	178.8	178.8	146.0	Recreation and Culture	146.0												
10	په‌روه‌رده	105.5	106.3	106.3	106.3	106.3	106.3	109.3	109.3	109.3	111.9	109.3	109.3	107.9	Education	107.9												
11	چیشته‌خانه‌کان	123.9	121.5	121.4	121.4	121.4	101.5	102.7	88.1	102.5	101.2	101.6	101.6	109.1	Restaurants	109.1												
12	که‌رسته‌و خزمه‌تگوزارییه‌ جو‌را و جو‌ره‌کان	94.5	93.4	91.4	91.4	91.4	90.7	89.0	88.5	89.1	86.9	87.9	87.9	90.2	Misc. Services and Goods	90.2												
0	تیکرای گشتی	104.1	105.7	106.5	104.5	104.2	104.5	103.3	104.3	105.4	105.3	104.1	104.3	104.7	General Index Number	104.7												

Ministry of planning/ Kurdistan Region Statistics Office

For more Information, please contact us on:

E-Mail: contact@krso.gov.krd

Web site: www.krso.gov.krd

TEL: 00964 (0)66 255 91 70